

## COMUNICADO

### *Gobierno de Gibraltar*

## **El Ministro Principal se dirige al Comité de los 24 de las Naciones Unidas**

Gibraltar, 10 de junio de 2013

El Ministro Principal, Fabián Picardo, y el Viceministro Principal, Joseph García, partirán mañana martes en dirección a las Naciones Unidas, en Nueva York.

Este viaje está en consonancia con la política del Gobierno de seguir dirigiéndose al Comité de los 24<sup>1</sup> de las Naciones Unidas, durante su reunión de junio, y a la 4ª Comisión<sup>2</sup> de las Naciones Unidas, en octubre.

Picardo continuará argumentando que el futuro de Gibraltar sólo puede ser libre y democráticamente decidido por el pueblo de Gibraltar en el ejercicio de su derecho a la autodeterminación. También repetirá la petición a la ONU de que especifique los requisitos para la eliminación de Gibraltar de la lista de territorios no autónomos.

Picardo y García también mantendrán una serie de reuniones en Nueva York, así como un almuerzo con el Consejo Americano de Gibraltar (Gibraltar-American Council). Después volverán a Gibraltar el jueves. Durante su ausencia de Gibraltar, la Ministra de Igualdad, Servicios Sociales y Tercera Edad, Samantha Sacramento, ejercerá como Ministra Principal. El Gobierno cree que esta será la primera vez que una mujer ejerza como Ministra Principal de Gibraltar.

### **Nota a redactores:**

**Esta es una traducción realizada por la Oficina de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés que sigue.**

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con  
Oficina de Información de Gibraltar  
Miguel Vermehren, Madrid, [miguel@infogibraltar.com](mailto:miguel@infogibraltar.com), Tel 609 004 166  
Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, [sandra@infogibraltar.com](mailto:sandra@infogibraltar.com), Tel 661 547 573

<sup>1</sup> Comité de 24 miembros (C24) establecido por las Naciones Unidas para examinar la Declaración sobre la Descolonización; <http://www.un.org/es/decolonization/specialcommittee.shtml>

<sup>2</sup> La Cuarta Comisión de las Naciones Unidas trata asuntos relacionados con Política Especial y Descolonización; <http://www.un.org/es/ga/fourth/>



**HM GOVERNMENT OF GIBRALTAR  
PRESS OFFICE  
No.6 Convent Place  
Gibraltar  
Tel:20070071; Fax: 20043057**

**PRESS RELEASE**

No: 406/2013

Date: 10<sup>th</sup> June 2013

**Chief Minister to address United Nations Committee of 24**

The Chief Minister Fabian Picardo and the Deputy Chief Minister Dr Joseph Garcia leave for the United Nations in New York tomorrow, Tuesday.

This is in line with the policy of the Government to continue to address the United Nations Committee of 24 at its June session and the United Nations 4th Committee in October.

Mr Picardo will continue to argue that the future of Gibraltar can only be freely and democratically decided by the people of Gibraltar in exercise of their right to self-determination. He will also repeat the call for the UN to spell out its requirements for the removal of Gibraltar from the list of Non-Self-Governing Territories.

Mr Picardo and Dr Garcia will also hold a number of meetings in New York as well as a lunch with the Gibraltar-American Council. They return to Gibraltar on Thursday. During their absence from Gibraltar, the Minister for Equality, Social Services and the Elderly, the Hon Samantha Sacramento will act as Chief Minister. The Government believes that this is the first time that a woman has been acting Chief Minister of Gibraltar.